

ORATOWN

Public Relations

7
JULY
2013

プール、だーい好き!

特集 バテレン遺跡の謎に迫る

お知らせ① おうら祭り開催決まる

お知らせ② 夏期巡回ラジオ体操

Closeup
クローズアップ

まちのサポート制度

6月18日、長柄幼稚園でプール開きが行われ、この日を待ちわびていた子どもたちは、プールで楽しく遊びました。園庭には、子どもたちのはしゃぐ元気な声が響きわたっていました。

鉛色の梅雨空は、
昼なお暗い森を、さらに暗く感じさせる。
眼前に現われる、うっそうとした森。
邑楽中学校周辺の広い地域にわたるその深い森を、
今も人々は「バテレン山」と呼びます。
山を抜ける小川に架かる橋にも、
「ばてれんばし」と名が刻まれている…。

その名は、江戸時代この地を暮らしの根拠としていた、
隠れキリシタンに由来するものと伝えられています。
地名の由来となった「隠れキリシタン」。

徳川幕府の鎖国政策と共にキリスト教の禁教令下で、
どれほどの教徒が邑楽の地に隠れ住み、
祭儀をひそかに行っていたのか、
証明する古文書は、いまだ発見されていない…。

「バテレン」地名の起源とは何か。
遺跡から導き出される仮説とは。
今回の特集では、一時代を物語る
バテレン遺跡の謎に迫ります。

特集 その遺跡は、何を語るのか…

バテレン遺跡の謎に迫る

教科書にはない邑楽の史実がここにもある。
今、閉ざされた歴史の扉が開こうとしている！。

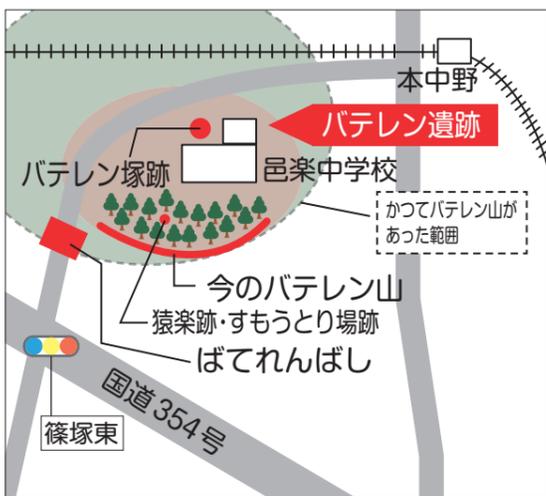
バテレン遺跡は、中野地区の字
諏訪原（バテレン山付近）に
あります。かつて、篠塚寺中の東
端の「ばてれんばし」から現在の
邑楽中学校のあたりまで深い森で
した。戦後は開発が進み、邑楽中
学校が建てられ、今では遺跡の面
影はほとんどありません。この地
が遺跡であることすら知る人は、
少ないのではないのでしょうか。

が、今も痕跡を残しています。こ
の土壇で、キリスト教の説教が行
われたという人もいます。
バテレン山からは、町指定重
要文化財の中世陶器の壺（古銭
1万7,991枚）をはじめ多く
の古銭が出土しています。なかで
もバテレン遺跡からは天目茶碗や
青磁の皿、伊万里青磁の筆皿、ギ
ヤマンの瓶など貴重な品々も出
土。さらに、十字の刻まれた墓石
も出土しました。このことから
地名の由来をうかがい知ることが
可能といえます。

バテレン山から西にある小川に架けられた橋が、「ばてれん
ばし」。かつて、北と南に2つ存在していた。北の山中に架
かる橋を「小ばてれんばし」と呼んでいたが、現存しない。
南の「ばてれんばし」は、今なお残っている



現在の橋は、昭和43年
に改修されたもの



邑楽中学校の南側に広がる「バテレン山」

※バテレンとはポルトガル語。わが国では、伴天連・
破天連の文字をあて、神父の意味に使った。また宣教に
従った司祭の称号、ついにはキリスト教の俗称となった。

隠された歴史

バテレン遺跡についての古文書などの資料は、一切ありません。禁教令により隠れた活動を余儀なくされた隠れキリシタンの人々にしてみれば、証拠の残る文書を残さなかつたのも当然のことだといえるかもしれません。

人里離れた山奥で暮らしを営むことが、江戸幕府の手から逃れる手段であり、バテレン山にその痕跡が少なからず残っていることは、つじつまの合うことだと推測できます。そして、時代が進み、いつしか「ばてれん」という呼称だけが残ったと考えられます。

当時の痕跡を残すのは、バテレン山の中にある通称「猿楽※跡・すもうとり場跡」と呼ばれる直径20メートルをこえる土で築いた円形の壇です。この土壇で、説教が行われたという人もいます。

世俗的な猿楽・すもうなどの名称で呼ばれたのは、本来説教場を使用していたことを隠そうとしていたゆえんかもしれません。

出土した遺物の謎

バテレン遺跡からは、数々の出土品もありました。遺跡から出土

した品々は、昭和63年に町の重要文化財に指定されました。天目茶碗や青磁の大皿、伊万里青磁の筆皿、ギヤマンの瓶。どれも当時を物語る、とても貴重な遺物です。

中国研蓋で焼かれた天目茶碗と青磁の大皿が出土した意味は大きいといえます。年代は、早くとも13世紀後半と推定され、鎌倉・室町時代のものといわれています。誰がどのように、いつ邑楽町に持ち込んだのか、だれが使っていたのか、いまだ謎ですが、注目すべきは、バテレン遺跡から出土したという事実です。

禁教令の前か後かで話は変わってきますが、仮に隠れキリシタンが使用していたとするならば、高度な文化と知識を持った人々が暮らしていたことの一つの説明になるのではないのでしょうか。

ギヤマンの瓶にしる、もし江戸時代のものなら、当時の一般庶民が日常的にガラスの瓶を使用していたとは考えにくいことから、宣教師がもたらしたものと、想像を膨らませることもできます。

いずれにせよ、はっきりしたことは、分かっていません。推測の域を出ませんが、外国製の品々が出土したこと自体は、歴史的に大きな価値があります。

猿楽・すもうとり場跡 うっそうとした森の中に、その痕跡はあった



↑町文化財保護調査委員の大塚孝士さんに案内していただきました

※地形の変化などで以前にも増して、「猿楽・すもうとり場跡」の痕跡はなくなりつつあります。発見するのも容易ではありません。

前原と寺中の境にある「ばてれんばし」を渡ると、現在の邑楽中学校のあたりまで、深い森に覆われていました。中野字諏訪原のあたりがバテレン遺跡です。今も雑木林の中には、通称「猿楽跡・すもうとり場跡」と呼ばれる、直径20メートルをこえる土で築いた円形の壇（周囲が高く中央にむかい凹地「皿」状の痕跡）があります。当時、この土壇の上で、キリスト教伝授が行われていたという人もいます。

物言わぬ遺物たちの
声なき声に耳を傾けることが、
謎を解き明かす鍵となる



青磁の筆皿 江戸時代に焼かれた伊万里青磁

【町指定重要文化財】 一般庶民ではない、かなり高度な文化人が、使用していた可能性があります。

ギヤマンの瓶

謎の瓶も出土

【町指定重要文化財】 出土した謎のガラス小瓶。聖水を入れておいた瓶だと、推測する研究者もいます。



永い眠りから覚めた遺物

邑楽の歴史をひも解くバテレン遺跡の出土品



①

【町指定重要文化財】

天目茶碗

県下にも名を轟かせる名品



②

天目茶碗は中国の研蓋（けんさん）で焼かれた逸品。大変貴重なもので、町指定重要文化財中、特に貴重な出土品で、鎌倉・室町時代のものといわれます。【天目茶碗①】口径12.2cm、器高7cm、高台径4.5cm、内面の深さ6cm。高台はへらで切っており、釉（うわぐすり）の色は黒褐色です。【天目茶碗②】口径10.8cm、器高5.6cm、高台径4.3cm、内面の深さ5cm。高台は削り出し高台で、釉の色は黒褐色です。

天龍寺青磁

中国青磁の逸品

【町指定重要文化財】

口径26cm、器高4.8cm。深さ2.5cm。色調は、くすんだ青緑。中国の龍泉窯（りゅうせんよう）で焼かれた青磁と考えられています。

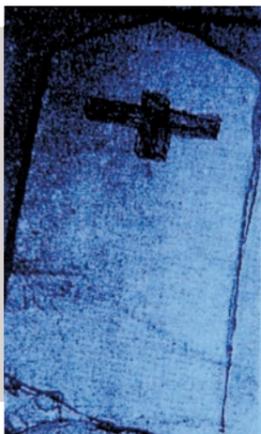


中世陶器の壺

貴重な古銭も多量に出土

【町指定重要文化財】

常滑焼（とこなめやき）の壺で焼かれたのは16世紀初め。この壺の中から古銭が17,991枚出土。



「バテレン塚にあって、点「慶」の文字が読み取れる。この文字が「アーマン」と読む。隠れキリシタンの墓石だろ」と推定する研究者もいます。

「慶」の文字の隣に、点「、」が見えることから、「、」が天を示し、天は「あま」とも読めることから、天の文字を「アーマン」と読む。隠れキリシタンの墓石だろ」と推定する研究者もいます。

「バテレン塚にあって、点「慶」の文字が読み取れる。この文字が「アーマン」と読む。隠れキリシタンの墓石だろ」と推定する研究者もいます。

このキリシタン墓石は、「バテレン塚」というところの、ちょうど頂上の土中に埋められていたという研究者もいます。

ところで、バテレン塚とはいったいどこにあったのでしょうか。塚は、現在のちょうど邑楽中学校付近にあったそうです。戦後、木々が深く生い茂っていたバテレン遺跡の開発計画が進み、一部を切り崩し、邑楽中学校が新設されることになりました。ちょうど体育館あたりの場所が「バテレン塚」のあった所で、塚は古墳の上に築かれていました。

←キリシタン墓石（小さくてできていること自体に謎が秘められています）



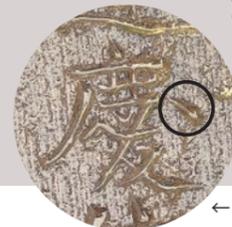
「バテレン塚出土」
如意輪観音墓 かんりんぼ
墓石には次のような戒名などが、刻まれています。

登善蓮慶信士 宝永元甲申天
七月十六日
涼月知光信女 元禄十五年午年
六月九日

夫婦の墓ともいわれます。宝永元年は一七〇四年。元禄十五年は一七〇二年です。

信徒と思われる墓には、「年」の代わりに「天」と彫られた年号（天年号）を使うという人もいます。この墓石にも天年号があり、隠れキリシタンの墓石だとする説があります。

「慶」の文字の隣に、点「、」が見えることから、「、」が天を示し、天は「あま」とも読めることから、天の文字を「アーマン」と読む。隠れキリシタンの墓石だろ」と推定する研究者もいます。



←「、」の文字が刻み込まれた戒名



今では、歴史がたどれる散歩道。

バテレン山付近に続く、のどかな小道

●参考文献

- 『続・あしもとに故郷』厚川小一著（2012）邑楽町
- 『関東平野の隠れキリシタン』川島恂二著（1998）榊さきたま出版会
- 『邑楽町誌』邑楽町誌編集室（1983）邑楽町

明王院の延命地藏

赤堀明王院の延命地藏の背には、何かを差し込むための加工がしてあります。これは、何を意味するのでしょうか…。



はたして、十字架を差し込むための加工なのか…



神光寺の延命地藏

中野地区の神光寺の参道入口に延命地藏があります。その4片の花弁台座が十字架のように見えるといいますが…。真相は、分かっていません。



↑延命地藏の台座



Report ●取材を終えて
現代の価値観だけでは
解明できないバテレンの謎

今回の特集では、バテレン遺跡を取り上げました。地名の由来から始まり、出土した遺物から見える時代背景、そしてこの地での隠れキリシタンの暮らしの痕跡を、探りながらの取材でした。

バテレン山、「ばてれんぼし」といったような、隠れキリシタンに由来する名称は、今も地域を特定した呼称の地名として残っています。

町文化財保護調査委員の大塚孝士さんに案内していただき、十字架（クルス）と思われるものが刻み込まれた神社仏閣の仏像や庚申塔、路傍の地藏に至るまで解説していただきました。

大塚さんは「人目をはばかり、隠れてしか信仰できなかったキリスト教徒の営みの痕跡が、今も邑楽の地に少なからず残っている。その痕跡をたどってみると、高い教養と見識をもった人々の集団であったことが推測できる」と話していました。

今回の特集では、バテレン遺跡を取り上げました。地名の由来から始まり、出土した遺物から見える時代背景、そしてこの地での隠れキリシタンの暮らしの痕跡を、探りながらの取材でした。

バテレン山で説教が行われたといわれる「猿楽跡・すもうとり場跡」などの土壇から当時の面影を見ることもできました。

町文化財保護調査委員の大塚孝士さんに案内していただき、十字架（クルス）と思われるものが刻み込まれた神社仏閣の仏像や庚申塔、路傍の地藏に至るまで解説していただきました。

邑楽町の神社仏閣には、キリスト教の十字架（クルス）が刻み込まれたと思われる仏像や墓石が点在しています。光善寺の神明宮の庚申塔の宝剣にラテンクルスを見ることができ、よく目を凝らしてみないと発見することはできません。

赤堀明王院の延命地藏の背には、何かを差し込むための加工が施してあります。推測ですが十字架を差し込む穴なのではないかと思えます。

赤堀明王院の延命地藏の背には、何かを差し込むための加工が施してあります。推測ですが十字架を差し込む穴なのではないかと思えます。

邑楽町の神社仏閣には、キリスト教の十字架（クルス）が刻み込まれたと思われる仏像や墓石が点在しています。光善寺の神明宮の庚申塔の宝剣にラテンクルスを見ることができ、よく目を凝らしてみないと発見することはできません。

赤堀明王院の延命地藏の背には、何かを差し込むための加工が施してあります。推測ですが十字架を差し込む穴なのではないかと思えます。

赤堀明王院の延命地藏の背には、何かを差し込むための加工が施してあります。推測ですが十字架を差し込む穴なのではないかと思えます。

自分たちの信念を守るためバテレン山へと身を潜めたキリスト教は、邪宗門として退けられ、宗門改めや寺請制度によって徹底的に排除されました。発見されると見せしめのため、磔にされ容赦なく処刑されました。迫害の歴史といっても過言ではありません。



邑楽町文化財保護調査委員 大塚孝士さん（十三坊塚）

Interview ●町の歴史をひもとく
隠れキリシタンは、
誇り高い文化を持った
人々だと、私は思います



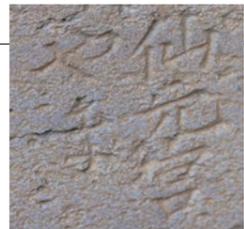
錫杖にラテンクルスらしきものが、彫られているのが確認できます



地藏菩薩
その昔こぶ観音に通じていたといわれる前原の「観音道」の路傍にある地藏菩薩

十三坊塚南の庚申塔

●道しるべと併用の庚申塔
十三坊塚地区南の庚申塔には「仙元宮 やま」という文字がうっすら見えます。「やま」は、バテレン山を指しているのでしょうか。



↑「やま」の文字が見える

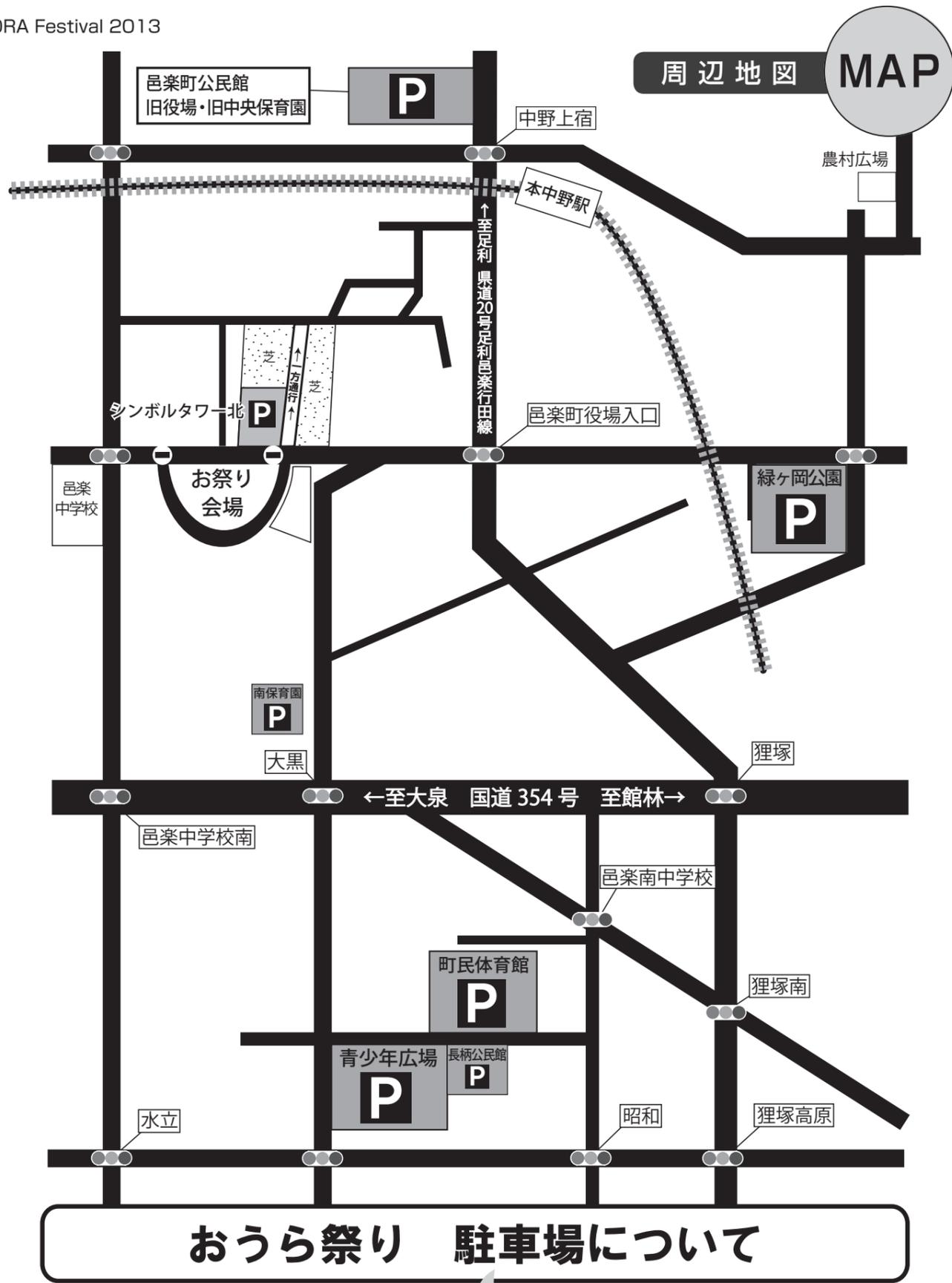
神明宮の庚申塔

光善寺の神明宮境内の庚申塔の宝剣には、ラテンクルスのようなものが深く刻まれています。



宝剣の刀身先端部分に確認できます





おうら祭り 駐車場について

※今年からシンボルタワー北広場の駐車可能台数が芝の植栽により大幅に減少します。移動手段の変更や乗り合いでの来場など、ご協力をお願いします。

緑ヶ岡公園、邑楽町公民館周辺（公民館、旧役場、旧中央保育園）、町民体育館周辺（体育館、テニスコート横、長柄公民館、青少年広場）、町立南保育園（少数）、シンボルタワー北駐車場（少数）



8月18日

小雨決行

時間 午前10時～午後8時45分

会場 シンボルタワー周辺
駐車場に限りがありますので、ご注意ください。

主催 ●おうら祭り実行委員会
問合先 ●役場産業振興課 ☎47-5026
●町商工会 ☎88-0082

記憶にとどめておきたい古里の懐かしい祭り。
今年の夏、ラストを飾る思い出を、ぜひおうら祭りで。

おうら祭り開催決まる

今年も祭りのフィナーレに華麗な花火が夜空を彩る ●詳しくは、8月に全戸配布されるプログラムをチェック!

募集 おうら祭りの参加者を大募集しています

- ▼町民パレード (午後1時30分～)
- ▼マーチングバンドや活動PRなど
- ▼山車みこしパレード
- ▼山車 (午後2時～)
- ▼みこし (午後2時20分～)
- ▼民謡流し (午後5時～)
- ▼邑楽町音頭など
- ▼舞台発表 (午前10時～午後8時)
- ▼歌やダンスなど
- ※舞台発表は出演を制限する場合があります。出場時間などの指定はできない場合もあります。
- ▼対象
- ①参加団体に一人でも町内在住の人がいること
- ※個人の場合は、応募者が町内在住であることが条件です。
- ②7月18日午後7時30分からの「おうら祭り第3回実行委員会会議」に出席できる団体または個人
- ▼申込方法 所定の参加申込書に記入し、直接またはファクスで役場産業振興課に申し込む。
- ▼申込締切 7月12日(金)

募集 シンボルタワー夜間展望参加者を募集します

- ▼開催時間 午後7時～8時45分
- ▼開催場所 シンボルタワー
- ▼対象 申込者が町内在住であること
- ▼定員 150人
- ※1グループ4人まで。応募者多数の場合は抽選です。
- ▼参加費 1人につき100円
- ※小学生未満は無料です。
- ※当日展望時に支払ってください。
- ▼申込方法 往復はがきに参加者全員の住所、名前、連絡先を記入し、役場産業振興課に郵送で申し込む
- ▼申込締切 7月12日(金)消印有効

協賛金 祭りの協力と応援よろしくお願ひします

おうら祭り実行委員会では、お祭りへの協力と応援を協賛金という形で受け付けします。



問合先 祭りの参加申込や問合せは事務局まで

- ▼おうら祭り実行委員会事務局
役場産業振興課(〒370-0069)
邑楽町中野2570-1-1
- ☎47-5026、☎88-13247
- ▼町商工会 ☎88-0082



当日スワングジャーに合い言葉を言うとスワングジャーステッカーをプレゼント(先着順)。合い言葉は「ハクチョウゴッコ」。





皆さんでラジオ体操に参加してみませんか

●テレビ・ラジオ体操—放送史

1928.11.01 (昭和 3年)	「ラジオ体操」放送開始 指導・江木理一、ピアノ・丹生健夫
1932.07.02 (昭和 7年)	「ラジオ体操第2」放送開始
1939.12.01 (昭和 14年)	「大日本国民体操」を「ラジオ体操第3」として発表
1946.04.13 (昭和 21年)	戦前からのラジオ体操の放送中止
1946.04.14 (昭和 21年)	新しい「ラジオ体操第1」(2代目)放送開始
1946.04.24 (昭和 21年)	新しい「ラジオ体操第2」(2代目)放送開始
1947.09.01 (昭和 22年)	ラジオ体操の放送中止
1951.05.06 (昭和 26年)	放送再開 現在の「ラジオ体操第1」(3代目)放送開始
1951.06.16 (昭和 27年)	現在の「ラジオ体操第2」(3代目)放送開始
1953.07.12 (昭和 28年)	「夏期巡回ラジオ体操会」始まる
1957.10.07 (昭和 32年)	「テレビ体操」放送開始
1962.10.10 (昭和 37年)	「1000万人ラジオ体操祭」始まる
1966.01 (昭和 41年)	「テレビ体操」カラー化
1978 (昭和 53年)	「特別巡回ラジオ体操会」始まる
1998.08.08 (平成 10年)	「邑楽町町制施行 30周年記念ラジオ体操会」 スポーツレクリエーション広場 2000人参加
1998.08.23 (平成 10年)	「ラジオ体操 70周年記念「1000万人ラジオ体操祭中央大会」 国立競技場
1999.04.01 (平成 11年)	リズム体操 A/B 放送開始
1999.10.09 (平成 11年)	「みんなの体操」発表記念式典・NHK ホール 小淵総理大臣、 八代郵政大臣、海老沢 NHK 会長 1000人参加
1999.10.10 (平成 11年)	「みんなの体操」放送開始
2001.04 (平成 13年)	「みんなの体操」視覚障害者向けに副音声で解説放送開始
2006.05.06 (平成 18年)	現在の「ラジオ体操第1」(3代目) 55周年
2007.06.16 (平成 19年)	現在の「ラジオ体操第2」(3代目) 55周年
2007.10.07 (平成 19年)	テレビ体操・開始 50周年
2008.11.01 (平成 20年)	ラジオ体操・開始 80周年

▼時間 午前6時開会

▼期日 8月15日(木)

▼会場 邑楽町民体育館・武道館リニール記念/NHK前橋放送局開局80周年記念「夏期巡回ラジオ体操・みんなの体操会」が、NHKと(株)かんぽ生命保険などの主催により行われます。

子どもからお年寄りの皆さんまで、多くの人たちの参加をお待ちしています。この機会にラジオ体操で、健康な体づくりをしてみませんか。

▼会場 邑楽町スポーツレクリエーション広場

※雨天の場合、会場は町民体育館になります。室内履きをお持ちください。また、会場が狭小のため入場制限をします。あらかじめご了承ください。

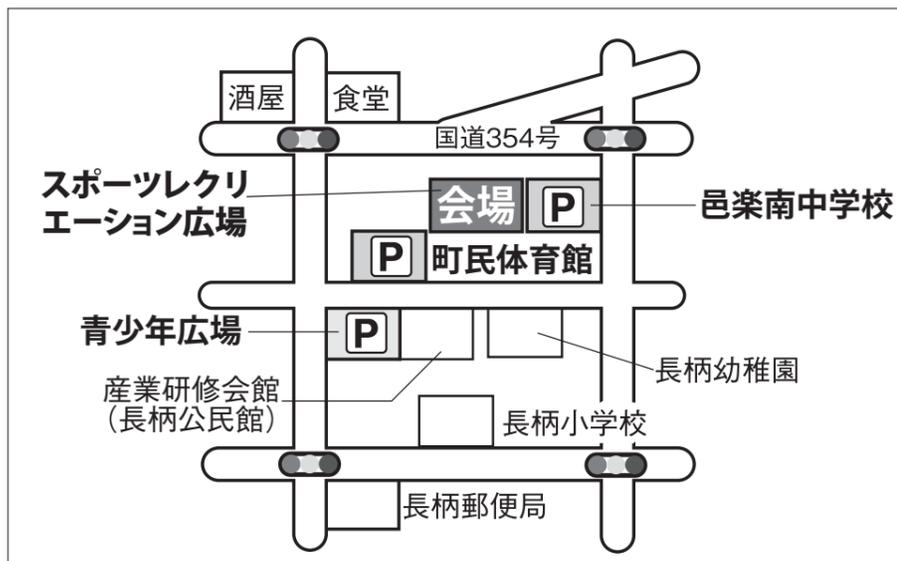
▼参加費 無料

▼参加方法 直接会場に来場する

※参加者には記念品が出ます。

▼問合せ先 町民体育館
☎88-5355

周辺地図



【駐車場】
町民体育館、邑楽南中学校、青少年広場
※駐車台数に限りがありますので、乗り合わせでご参加ください。ご協力をお願いします。

平成25年度夏期巡回 ラジオ体操・ みんなの体操会

早起きして
がんばるよー！

みんなで楽しく
いちご、ぶどう、りんご



8月15日(木)午前6:00~



晴天時会場

邑楽町
スポーツレクリエーション広場
群馬県邑楽郡邑楽町大字篠塚1435-1



雨天時会場

邑楽町民体育館
群馬県邑楽郡邑楽町大字篠塚1423-1
※雨天の場合は室内履きをお持ちください。
※雨天の場合は狭小のため入場制限をいたします。ご了承ください。



連絡先

邑楽町民体育館
TEL.0276-88-5355 平日9時~17時 月曜日を除く

主催：株式会社かんぽ生命保険、NHK、NPO法人全国ラジオ体操連盟
共催：邑楽町、邑楽町教育委員会
後援：邑楽町体育協会、邑楽町スポーツ推進委員連絡協議会
協力：日本郵便株式会社、邑楽ラジオ体操会
主管：株式会社かんぽ生命保険群馬支店、NHK前橋放送局、群馬県ラジオ体操連盟

邑楽町民体育館、武道館
リニューアル記念
NHK前橋放送局
開局80周年記念

子どもからお年寄りまで、みんな明るく
過ごせる、まちがいい。

まちのサポート制度

皆さんに知ってほしい、援助や補助を紹介します
児童扶養手当から協働のまちづくり支援まで一挙ご紹介。それぞれのご家庭の事情や生活に合わせた「まちのサポート制度」を、ぜひご利用ください。



01 児童扶養手当

離婚などにより、児童を養育している父親または母親などに支給されます。
▼対象 次のいずれかの条件に該当する18歳までの児童を保護・監督し、生計を同じくしている父母など
・父または母が離婚した児童
・父または母が死亡、または生死不明の児童
・父または母が重度障害にあたる児童
・父または母から引き続き1年以上遺棄されている児童
・父または母が法令により引き続き1年以上拘禁されている児童
・未婚の母の子である児童
・生まれてきた時の事情が不明である児童など
※児童が心身に一定以上の障害を持っていると、20歳になるまで手当が受けられます。
▼申請して認定を受けた場合
請求した月の翌月分から手当を支給4月(12〜3月分)、8月(4〜7月分)、12月(8〜11月分)に手当を支給
▼手当を受給する場合の届出義務
毎年8月に現況届を提出しなければなりません。手続きをしないと8月以降の手当は支給されません。2年間、届

福祉



02 特別児童扶養手当

精神または身体に障害のある児童を扶養する人に支給されます。
▼対象 精神や身体に障害を持つ満20歳未満の児童を保護・監督する父か母(所得の多い方)、または父母以外で児童を養育している人
▼支給額(月額)
障害1級 5万4000円
障害2級 3万3,570円
▼申請して認定を受けた場合
請求した月の翌月分から手当を支給4月(12〜3月分)、8月(4〜7月分)、11月(8〜11月分)に手当を支給
※受給者本人や配偶者、扶養義務者の所得により、支給停止があります。
▼請求に必要なもの 特別児童扶養手当認定請求書、特別児童扶養手当用障害認定診断書または療育手帳、生計維持調書、振替預入請求書、戸籍謄本、世帯全員の住民票、印鑑(認印)など
※認定請求書は役場福祉課にあります。
▼申請・問合せ 役場福祉課
47-5023

●支給額の分類 ※税法上の所得の計算方法と違うので注意

項目	所得の範囲	支給額
全部支給	所得 57万円未満	4万1,430円
一部支給	所得 57万円以上 ~ 230万円未満	4万1,420円~9,780円 ※児童が2人の場合上記金額に5,000円、3人以上はさらに3,000円ずつ加算。
支給停止	所得 230万円以上	支給額なし

↑給与所得者で、前年または前々年に子ども1人を扶養していた場合の月額支給額例



03 家庭介護慰労金制度

家庭で介護をしている人に慰労金を支給する制度です。
▼対象 次のすべての条件に当てはまる人を在宅で1年以上(基準日8月1日)介護している人(介護者がいない場合は本人)
①要介護4、5に相当する人
②一定以上の施設サービス(入院・入所100日)などを受けなかった人
▼支給額(年額) 8万円
※町民税非課税世帯で介護保険サービス(1週間程度のショートステイを除く)を受けなかった場合、年額10万円の支給を受けることができます。
▼申込方法
各行政区の民生委員に申し出る
※要介護認定を受けていない人は、訪問調査を行います。
▼申請・問合せ 役場福祉課
47-5024

福祉 教育 医療 生活 協働 知識 Check!!



教育

04 あずかり保育

町立幼稚園では、在園している園児を対象に、あずかり保育をしています。
▼対象 町立幼稚園に在園し、次のいずれかに該当する園児
①保護者の就労、就学などの理由により、家庭内保育が困難な園児
②保護者が介護や病気などにより、降園しても家庭内保育が困難な園児
③その他、園長があずかり保育が必要と認める園児
▼実施日 月曜~金曜日の登園日
▼実施時間 午後2時~午後4時の間
▼利用単位と保育料
①1か月単位 3,000円
②1日単位 200円
▼申込・問合せ
中野幼稚園 88-4808
高島幼稚園 88-5540
長柄幼稚園 88-0049



医療

05 大人の風しん予防接種費用の補助制度

町では風しんの全国的な流行により、妊婦さんへの感染予防のため、妊娠を希望する女性や、妊娠している女性の家族の人を対象に予防接種費用の一部助成を行います。
▼対象 接種日に町に住民登録があり①妊娠を希望する女性とその夫(婚姻の有無を問わない)
②妊娠している女性の夫(婚姻の有無を問わない)と同居の家族の人
※明らかに風しんにかかったことのある人や、風しん予防接種を2回接種している人は、助成の対象になりません。
▼助成期間 平成26年3月31日まで
▼ワクチンの種類と助成金額
風しん予防接種 3,000円
麻しん風しん混合予防接種 5,000円



●妊娠中や妊娠の疑いのある人は、接種できません。
●女性の人は、接種後2カ月間は妊娠を避けてください。

対象者1人につき、いずれかの予防接種1回限りとします。
▼手続の流れ 医療機関で全額負担した後、保健センターで申請。町が交付決定した後に助成金が申請者の口座に振り込まれる。
▼申請方法 申請書兼請求書に必要事項を記入し押印のうえ、必要書類を添付し、保健センターへ提出する。
▼申請期間 原則として接種の日から1か月以内
▼必要書類
①医療機関の領収書(コピーは不可)
※領収書に接種した人の名前、接種日、接種ワクチン名、接種金額、接種した医療機関名が記載されていることが必要です。
②申請者名義の通帳のコピー
※カタカナで名前が印字されているページの部分です。
③印鑑(認印)
④接種済証(発行された場合のみ)
▼申請・問合せ 保健センター
88-5533

生活

06 生活資金を融資

勤労者生活資金融資制度は、町内に住んでいる勤労者を対象に必要な生活資金を融資する制度です。

- ▼対象(次の2つの条件に該当する人)
 - ①同一事業所に1年以上継続して勤務している人
 - ②町内に1年以上住んでいて、町税を完納している人

- ▼資金使途 本人または同一の生計を営む家族が、必要とする医療費や冠婚葬祭費、教育費など
- ▼融資額 1世帯100万円以内
- ▼融資金率 年5%以内
- ▼融資期間 5年以内

- ▼申請先 群馬銀行邑楽町支店、東和銀行邑楽町支店、足利銀行館林支店、館林信用金庫邑楽町支店、足利小山信用金庫邑楽支店、中央労働金庫大泉支店
- ▼問合せ 役場産業振興課
☎47-5026

07 住宅資金を融資

勤労者住宅資金融資制度は、勤労者の住宅の建築または取得に必要な資金を融資する制度です。

- ▼対象(次の条件にすべて該当する人)
 - ①町内在住の人または、町内在勤の人
 - ②町内に自宅を建築または購入する人
 - ③町税を完納している人
- ※新築・増築・改築が対象で、増改築の面積は現在居住する居室の1/2以上で、33㎡を下回らないもの。車庫、物置などは対象外です。
- ▼融資額 500万円以内
- ▼融資金率 年7.5%以内
- ▼融資期間 20年以内
- ▼最終返済年齢 満65歳まで
- ▼申請先 群馬銀行邑楽町支店、東和銀行邑楽町支店、足利銀行館林支店、館林信用金庫邑楽町支店、足利小山信用金庫邑楽支店、中央労働金庫大泉支店、邑楽館林農業協同組合
- ▼申請・問合せ 役場産業振興課
☎47-5026



08 住宅用太陽光発電システム設置補助金

町では、予算の範囲内で住宅用太陽光発電システムを設置した人への補助を行っています。

- ▼対象 町内に住所があり、次のいずれかの条件を満たす人
 - ①町内の専用住宅や併用住宅(居住部分が2分の1以上)に太陽光発電システムを設置した人
 - ②町内に発電システム付き住宅(発電システム未使用)を購入した人
- ▼補助額 1キロワット当たり2万円(上限が6万円)
- ※1発電システムにつき1回限りで、1申請者1回に限りです。
- ▼申請期限 発電システムの設置完了日(受給開始予定日)から30日以内
- ▼申請・問合せ 役場生活環境課
☎47-5018



協働

09 協働のまちづくりの団体募集

地域連帯意識の高揚と協働のまちづくりを促進するため、多様な発想と工夫により地域の活性化に取り組む団体が主体的に行う魅力ある事業に対し、

- ▼補助金の内容
 - ・補助金額は原材料費、印刷製本費、通信運搬費など事業実施に直接的に必要な経費で、1団体につき上限は50万円(100万円)
 - ・※団体の事業内容により異なります。
 - ▼補助対象事業の採択
 - ・申請書類などの内容から、事業の新規性、公益性、必要性、実現性、継続・発展性について審査したうえで、町長が決定
 - ▼募集期間 7月1日(日)～8月21日(金)
 - ▼申請方法
 - ①活動内容などについて、役場企画課企画政策推進係まで相談
 - ②その後、申請書類などを提出する
 - ※その他にも条件があります。詳しくは役場企画課までお願いします。
 - ▼申請・問合せ 役場企画課
☎47-5009

知識

10 みんなの講座

町では、「みんなの講座」を開講しています。役場職員が講師になって行います。多種多様なメニューを取り揃えていますので、ぜひご利用ください。

- ▼講座開設時間(平日)
 - 午前9時～午後8時の希望する時間帯
 - ※1講座2時間以内です。
 - ※日程調整は、申し込みをした人と担当課で調整してください。休日でも可能な場合がありますので、各担当課にお問い合わせください。
- ▼会場 町内ならどこでも
- ※会場は、申し込みをした人が手配・確保してください。
- ▼対象 町内に住んでいる5～15人くらいのグループ
- ▼費用 無料(材料費などは実費負担)
- ▼申込方法
 - ①事前に、希望する講座の担当課と日程や講座内容などの打ち合わせをする
 - ②開講希望日2週間前までに、所定の申込用紙に必要事項を書いて申し込み
- ※申込用紙は、町のホームページにもあります。
- ▼申込・問合せ 役場企画課
☎47-5007

生活に密着した講座

講座名	内容	担当課
町の税金について	町の税金の種類、仕組み、計算方法を解説	税務課
人の一生と戸籍	戸籍の見方、各種届出と手続	住民課
町の相談制度の活用術	町の各種相談制度の紹介	住民課
暮らしの中の防犯教室	犯罪被害に遭わないための基礎知識を紹介しします	生活環境課
高齢者交通安全教室	安全な道路の横断方法など、交通ルールを学ぶ	生活環境課
町の道路について	道路補修作業報奨制度を徹底解説(取り組み例も紹介)、地域でできる!側溝清掃の解説	都市建設課
みずのたび(上水道編)	飲み水ができるまで(施設見学もあり)	水道課
みずのたび(下水道編)	家庭排水の処理方法などの説明(施設見学もあり)	水道課

教育についての講座

講座名	内容	担当課
学校給食センター見学&試食会	センターの概要や献立のポイント、食育活動、給食の試食	給食センター
町の教育について	町の教育方針や教育委員会の仕事、教育相談、いじめ・不登校への対応など	学校教育課
生涯学習時代を迎えて	生涯学習時代を迎えての学習のあり方など	生涯学習課
人権教育	人権教育について	生涯学習課
町の青少年健全育成	町の青少年健全育成の取り組みについての説明	生涯学習課
公民館はこんなところ	公民館のあらましや講座・サークルの紹介など	邑楽町公民館
身近な公民館の活用術	自分の視野を広げるための公民館活用方法について	長柄公民館
勤労青少年ホームの役割	勤労青少年の余暇時間の活用など	ヤングプラザ
暮らしの中に図書館を	図書館のあり方や施設の説明、おすすめ本紹介	町立図書館
スポーツ推進、体育施設の利用	体育施設の利用について	町民体育館

健康や福祉についての講座

講座名	内容	担当課
乳幼児の健康について	子育てや赤ちゃんの健康管理や食事などの相談	保健センター
予防接種について	予防接種の不安や疑問にお答えします	保健センター
生活習慣病に打ちかとう	メタボの予防、健康な毎日を送るための食生活	保健センター
国保・後期高齢者医療制度のしくみ	制度についての疑問・質問にお答えします	保険年金課
知っておきたい介護保険のはなし	介護保険制度の仕組みとサービス利用について	保険年金課
老後の安心のために	高齢者の権利擁護と虐待防止	保険年金課
認知症について	認知症の予防と正しい理解	保険年金課
介護予防について	お口の衛生・栄養改善・運動指導	保険年金課
ボランティア基礎講座	ボランティアの説明と実際の活動について	福祉課
児童手当と児童扶養手当って何?	児童手当と児童扶養手当の違いの説明など	福祉課
障害者の福祉制度	身体障害者・知的障害者・精神障害者の福祉制度	福祉課

町づくりについての講座

講座名	内容	担当課
議会の仕組みお話しします	議会の仕組みと運営、議会傍聴	議会事務局
役場のお仕事	役場の機構や事務内容について	総務課
町の家計簿お見せします	財政の仕組み、予算書の見方、町の財政状況について	総務課
町の防災について	町の防災計画について解説	総務課
町の総合計画について	町の総合計画の内容解説	企画課
広報おうら徹底解剖	広報おうらのできるまでを解説	企画課

産業についての講座

講座名	内容	担当課
経営所得安定対策交付金について	経営所得安定対策交付金制度の内容を分かりやすく解説	産業振興課
元気の出る商業・工業支援	各種補助金支援策などを分かりやすく解説	産業振興課

町政 HOT NEWS

式典 米寿と金婚を迎える皆さんを祝福します
米寿・金婚式記念式典を開催します

町では、米寿と金婚式を迎える皆さんを対象に記念式典を開催します。
▼期日 9月15日(日)
▼会場 町福祉センター寿荘
▼対象 米寿 大正14年4月1日から大正15年3月31日までに生まれた人
金婚 昭和38年1月1日から12月31日までに、婚姻届を役場などに提出した夫婦
▼申込方法 金婚の人は、地区回覧板で回覧される申込用紙に必要事項を記入して申し込むか、または各老人クラブの役員に申し込む
※役場福祉課でも申し込み可能です。
※米寿の人には、役場福祉課から招待状を送付します。金婚の人で町に本籍がない人は、戸籍謄本の提出をお願いする場合があります。
▼問合せ先 役場福祉課 47-5024

募集 平成26年度の役場職員採用試験のお知らせ
保育士・幼稚園教諭を募集します

町では、平成26年度採用の町職員を募集します。
▼募集職種 保育士、幼稚園教諭
▼募集人数 各職種とも若干名
▼受験資格 保育士 昭和53年4月2日以降に生まれた人で、保育士資格を有するか、取得見込者
幼稚園教諭 昭和53年4月2日以降に生まれた人で、幼稚園教諭資格を有するか、取得見込者
▼試験日・会場
第一次試験 9月22日(日)・役場
第二次試験 10月下旬予定・役場
▼受付期間 7月22日(日)～8月2日(金) ※土・日曜日は除きます。
▼受付時間 午前8時30分～午後5時15分
▼申込・問合せ先 役場総務課 47-5006



子どもたちと触れ合えるやりがいのある職場です

募集 赤ちゃんや小さい子どもとのふれあい体験
ふれあい体験の参加者募集

保健センターでは、ふれあい体験を行います。赤ちゃんや小さい子どもとのふれあい体験をしてみませんか。
▼実施日時 下の表を参照
▼会場 保健センター
▼対象 町内の小学6年生と中学生
▼持参するもの エプロン
※体育着を着用して、爪を切つて参加してください。
▼申込方法 各実施日の前日までに電話で申し込む(1回の参加も可)
▼申込・問合せ先 保健センター 88-5533

●ふれあい体験日時の一覧

期日	時間	種目
7月26日(金)	午前9時30分～11時	離乳食相談
26日(金)	午後1時～3時	3歳児健診
8月6日(火)	午後1時～3時	4か月児健診
7日(水)	午後1時～3時	2歳児歯科健診
8日(木)	午後1時～3時	8か月児健診
9日(金)	午前9時30分～11時	離乳食相談
9日(金)	午後1時～3時	1歳6か月児健診

募集 親子で料理を作つて「食育」を体験してみませんか
おやこの食育教室の参加者募集

町食生活改善推進協議会では、おやこの食育教室を開催します。
▼期日 7月24日(日)
▼時間 午前9時30分～午後1時
▼会場 保健センター
▼対象 町内の小学生とその保護者
▼定員 10組(先着順)
▼費用 1人300円
(テキスト・食料代)
▼持ち物 エプロン、三角きん、上履き(スリッパなど)
▼申込方法 電話で申し込む
▼申込締切 7月18日(日)
▼申込・問合せ先 保健センター 88-5533



医療 有効期限は7月31日までです
国民健康保険高齢受給者証などの更新

国民健康保険高齢受給者証・後期高齢者医療被保険者証の更新
新しい被保険者証(8月1日更新)は、7月下旬に郵送されます。
※国民健康保険高齢受給者証は、被保険者証(カードサイズ)と2枚1組でご利用ください。
限度額適用認定証などの更新
国民健康保険限度額認定証、後期高齢者医療被保険者限度額適用・標準負担額減額認定証などの有効期限は7月31日です。引き続き交付を希望する人は、8月中旬に、役場保険年金課窓口に申請してください。
▼持参するもの 国民健康保険被保険者証、または後期高齢者医療被保険者証、印鑑
▼問合せ先 役場保険年金課 47-5020



種類	対象	医療費負担	有効期限	更新手続き
保国民健康	高齢受給者証	1割負担(所得により3割負担)	7月31日	該当者へ7月下旬に郵送予定
	限度額適用認定証など	医療費の自己負担上限額などが軽減 ・国保加入者で国保税に滞納がない人 ・70～74歳は非課税世帯のみ ※所得が未申告世帯の人は申告が必要	7月31日	役場保険年金課の窓口で直接更新手続きをする
医療後期高齢者	後期高齢者医療被保険者証	1割負担(所得により3割負担)	7月31日	該当者へ7月中旬に郵送予定
	限度額適用・標準負担額減額認定証	医療費の自己負担上限額などが軽減 後期高齢者医療制度加入者で町民税非課税世帯 ※所得が未申告世帯の人は申告が必要	7月31日	役場保険年金課の窓口で直接更新手続きをする

講演 社会を明るくする運動—水谷修講演会
夜回り先生、いのちの授業

社会を明るくする運動邑楽町推進委員会では、「社会を明るくする運動」の一環として講演会を行います。
▼期日 7月17日(日)
▼時間 午後2時～4時(午後1時30分開場)
▼会場 役場3階大会議室
▼内容 夜回り先生、いのちの授業
▼講師 水谷修先生
▼定員 230人(先着順)
▼参加費 無料
▼申込方法 電話で申し込む
▼申込締切 7月16日(土)
※受付は日曜日・祝日を除く午前8時から午後5時15分までです。
▼申込・問合せ先 町社会福祉協議会 88-2408



水谷修さん



みづたに・おさむ ●1956年生まれ。上智大学文学部哲学科卒業。横浜市で長く高校教員として勤務。12年間を定時制高校で過ごす。教員生活のほとんどの時期、生徒指導を担当。中・高校生の非行・薬物汚染・心の問題に関わり、生徒の更生と非行防止、薬物汚染拡大予防のための活動を精力的に行っている。若者たちから「夜回り」と呼ばれている深夜の繁華街のパトロールを通して、多くの若者たちと触れ合い、彼らの非行防止と更生に取り組んでいる。一方で、全国各地からのメールや電話による子どもたちからの相談に答え、不登校や心の病、自殺などの問題に関わっている。専門誌や新聞、雑誌への執筆、テレビ、ラジオなどへの出演、日本各地での講演などを通して、子どもたちが今直面している、さまざまな問題について訴えている。現在、花園大学・関西大学客員教授。著書多数。

photo © 疋田千里

年金・税金

退職(失業)による特例免除制度

厚生年金に加入の人が退職(失業)した場合、太田年金事務所が役場保険年金課で国民年金の加入手続きを行い、保険料月額1万5,040円(平成25年度分)を納めることとなります。ただし、保険料を納めることが経済的に困難な人には、申請によって保険料納付が免除される制度があります。※特例免除制度は、退職(失業)した年度と翌年度に限り利用可能です。

▼手続方法 所定の申請書に「雇用保険受給資格者証」か「雇用保険被保険者離職票」の写しを添付して、太田年金事務所が役場保険年金課に提出する

▼申請・問合せ先
太田年金事務所 ☎49-3712
役場保険年金課 ☎47-5021

保険料の追納をお勧めします

次の期間は、年金を受け取るための資格期間に算入されますが、受け取る年金額には反映されません。

①国民年金保険料の全額免除や一部免除の承認を受けた期間
②若年者納付猶予や学生納付特例の承認を受けた期間

①と②は10年以内であれば、保険料を追納できます。承認を受けた期間の翌年度から計算して3年目以降に追納

する場合、当時の保険料に経過した年数に応じて加算額が上乘せされます。

▼問合せ先 太田年金事務所 ☎49-3712

今月の納税

納期限	納税内容	納税日
7月31日	国民健康保険税(1期)	7月31日
7月31日	介護保険料(1期)	7月31日
7月31日	後期高齢者医療保険料(1期)	7月31日
7月31日	固定資産税(2期)	7月31日
7月29日	水道料金等	7月29日

相談

身体障害者巡回相談

▼期日 8月14日

▼時間 午前10時～正午

▼会場 館林市総合福祉センター

▼内容 身体障害者の補装具判定など

▼申込方法 電話で申し込む

▼申込・問合せ先 役場福祉課 ☎47-5024

法務局イブニング登記相談会

▼期日 7月11日(土)・25日(土)

▼時間 午後5時15分～7時

▼会場 前橋地方法務局太田支局(太田市鳥山下町)

▼相談内容 土地・建物の売買や相続、不動産登記、土地の境界問題など

▼費用 無料

募集

優良県産品を募集します

県では、優良県産品を募集します。現在、すでに決定されている商品についても改めて申請が必要です。

▼推奨期間
平成26年4月～平成28年3月

定例相談

<p>法律相談(要予約・定員10人) 7月20日(土)・相澤弁護士 8月10日(土)・中村弁護士 午後1時30分～4時・邑楽町役場 役場住民課 ☎47-5017</p> <p>人権・行政相談(電話予約も可) 7月11日(木)・8月8日(木) 午後1時30分～4時・邑楽町公民館 岩崎・堀越・関根・細谷相談員 役場住民課 ☎47-5017</p> <p>心配ごと相談 7月20日(土)・8月20日(火) 午後1時～3時30分 社会福祉協議会相談室 社会福祉協議会 ☎88-2408</p> <p>心配ごと電話相談(専用電話) 月～金曜日(祝日除く) 午前9時～午後4時 社会福祉協議会 ☎88-7620</p> <p>青年相談 7月20日(土)・8月3日(土) 午後6時～8時 ヤングプラザ ☎89-1501</p>	<p>交通事故電話相談 月～金曜日(祝日除く) 午前9時～午後4時 県交通事故相談所 ☎027-243-2511</p> <p>年金相談 7月18日(木)・午前9時30分～午後3時 館林市役所 ☎72-4111</p> <p>子育てところの相談(要予約) 7月17日(水) 午前9時～正午 ※臨床心理士、保健師が相談を受け付けます。お気軽にご相談ください。 館林保健福祉事務所 ☎72-3230</p> <p>精神保健福祉相談(要予約) 7月17日(水)・8月7日(水) 午後3時～5時 ※相談には精神科医が応じます。 館林保健福祉事務所 ☎72-3230</p> <p>エイズ相談(HIV抗体検査) 相談・検査日は毎週火曜日(祝日除く) 午前9時～10時 ※費用は無料です。 館林保健福祉事務所 ☎72-3230</p>
--	--

ふれあい保育

8月の予定【午前10時～正午】

1日(木)	★大型絵本・紙芝居
2日(金)・6日(火)	開放日
7日(水)	★パネルシアター
8日(木)	★講演会
9日(金)・20日(火)	開放日
21日(水)・22日(木)	★ペーパースーツ ★ペットボトルキラキラ製作
23日(金)・27日(火)	開放日
28日(水)・29日(木)	★誕生会・製作
30日(金)	開放日

★開放日以外の日には、プールと水遊びもできます。

【火・金曜日】0歳～就学前の子どもと保護者 【水曜日】2歳以上の子どもと保護者
【木曜日】0歳～1歳の子どもの保護者

▶問合せ先 子育て支援センター(中央保育園内) ☎88-0230

子育て支援室

風の子保育園子育て支援室に遊びに来ませんか。
楽しい遊びと仲間たちに出会えますよ。

▶活動日・対象

月曜日 自由開放日(年齢を問わず自由にご利用できます)
火曜日 1歳児(平成23年4月2日～平成24年4月1日)
水曜日 0歳児(平成24年4月2日～後期)
木曜日 0歳児(生後3か月～前期)、妊婦さん
金曜日 2歳児(平成22年4月2日～平成23年4月1日)

▶時間・内容 午前9時30分～11時30分・親子活動など
午前11時30分～午後0時30分・ランチ(自由参加)
午後0時30分～2時30分・子育て相談

▶申込・問合せ先
社会福祉法人こころみの会風の子保育園子育て支援室
☎88-7655(午前9時～午後2時まで)



東洋大学と東洋水産(株)関東工場の協力により行うバスツアーです(写真・東洋大学板倉キャンパス)

親子でおもしろツアー

▼期日 8月27日(土)

▼集合時間 午前9時30分(出発午前9時40分、帰着午後4時予定)

▼集合解散場所 館林市役所駐車場

▼対象 邑楽郡・館林市在住の小学生とその保護者(保護者は1家庭1人※小中学生のみの参加はできません)

▼定員 40人(応募者多数の場合抽選)

▼参加費 無料(昼食は各自で用意)

※希望者は東洋大学学食も利用可能

▼見学先 東洋水産(株)関東工場、東洋大学板倉キャンパス

▼申込方法 参加者全員の郵便番号、住所、名前(ふりがな)、年齢(学年)、電話番号を書いて、はがき・ファクス・メールで申し込む

※メールの場合は、件名に「おもしろツアー」とお書きください。

自衛官募集

一般曹候補生

▼受験資格 日本国籍を有し、18歳以上27歳未満の男女

▼試験日 9月7日(土)～10月13日(日)のいずれか1日

▼試験会場 新町駐屯地(高崎市新町)または相馬原駐屯地(榛東村新井)

航空学生

▼受験資格 日本国籍を有し、18歳以上21歳未満の男女

▼試験日 9月21日(土)

▼試験会場 勢多会館(前橋市南町)

【共通事項】

▼受付期間 8月1日(土)～9月6日(金)

▼ホームページ
<http://www.mod.go.jp/gsd/f/jetkanboshu/>

▼問合せ先 自衛隊群馬地方協力本部
太田出張所 ☎45-15563

認知症介護「家族支援」講座

公益社団法人認知症の人と家族の会群馬県支部では、認知症介護「家族支援」講座を開催します。認知症についての理解を深めてみませんか。

▼期日 7月20日(土)

▼時間 午前10時～午後4時

▼会場 町共同福祉施設

▼対象 現在認知症の人を介護中の人の心を理解する

▼定員 10人(先着順)

▼参加費 無料



この支援講座は、認知症の初期から中期の人を介護している人にとって有意義です

▼申込方法 所定の申込書に記入して直接申し込む

▼申込・問合せ先 役場保険年金課 ☎47-5021

親子でおもしろツアー

▼期日 8月27日(土)

▼集合時間 午前9時30分(出発午前9時40分、帰着午後4時予定)

▼集合解散場所 館林市役所駐車場

▼対象 邑楽郡・館林市在住の小学生とその保護者(保護者は1家庭1人※小中学生のみの参加はできません)

▼定員 40人(応募者多数の場合抽選)

▼参加費 無料(昼食は各自で用意)

※希望者は東洋大学学食も利用可能

▼見学先 東洋水産(株)関東工場、東洋大学板倉キャンパス

▼申込方法 参加者全員の郵便番号、住所、名前(ふりがな)、年齢(学年)、電話番号を書いて、はがき・ファクス・メールで申し込む

※メールの場合は、件名に「おもしろツアー」とお書きください。

自衛官募集

一般曹候補生

▼受験資格 日本国籍を有し、18歳以上27歳未満の男女

▼試験日 9月7日(土)～10月13日(日)のいずれか1日

▼試験会場 福祉会館(太田市浜町)

自衛官候補生

▼受験資格 日本国籍を有し、18歳以上27歳未満の男女

▼試験日 9月7日(土)～10月13日(日)のいずれか1日

▼試験会場 福祉会館(太田市浜町)

屋根の修理サービスの注意点

■事例 「お宅の瓦を点検します」と業者が訪問し、屋根に上ると壊れた屋根の写真を持って降りてきた。「このままだと雨漏りがするので早く工事をしましょう」と勧誘され契約をしましたが、「すぐ工事を始める」と言われ不審に感じたので解約をしたい。



■アドバイス ①契約は即断せず、周りの人に相談しましょう。契約書もよく確認してください。②住宅の修理やリフォームが訪問販売による契約の場合は、契約書面を受取ってから8日間以内であれば、クーリングオフの対象です。③業者が交付した書面に不備がある場合、8日間を過ぎてもクーリングオフできる場合があります。

▶問合せ 消費生活センター(役場産業振興課内) ☎47-5047

お知らせ

石打町営住宅の第2期建築開始

町では、石打町営住宅の第2期建築を7月初旬頃から本格的に開始します。鉄筋コンクリート造3階建ての共同住宅1棟を建築します。近隣の皆様には、工事のための大型車両の通行で迷惑をお掛けしますが、ご協力をお願いします。

▼問合せ 役場都市建設課 ☎47-5031

木造住宅の耐震化をサポート

●木造住宅耐震診断 旧建築基準法で造られた町内の木造住宅を対象に、耐震診断者を派遣して診断します。費用は診断者への交通費1,000円です。

▼対象 ①②③全てに該当する建物
①昭和56年5月31日以前に着工した一戸建て木造住宅、または併用住宅(居住部分の床面積が1/2以上の住宅)
②平屋建てまたは2階建て
③在来軸組工法で建築したもの

▼申請できる人 ①と②に該当する人
①対象住宅の所有者で居住者
②町税の滞納がない人

▼必要書類 建築確認申請書(建築確認済証)、認印

▼申請方法 直接申請する

▼申請締切 11月29日(金)まで

●木造住宅耐震改修補助事業(精密診断・耐震改修工事) 木造住宅耐震診断を受けた住宅が対象になります。

▼精密耐震診断の補助金 費用の1/2の額(上限13万円)

▼耐震改修工事の補助金 費用の1/2の額(上限80万円)

※申請方法や必要書類については、役場都市建設課にご連絡ください。

▼申請・問合せ 役場都市建設課 ☎47-5029

地域生活支援ネットワーク会議 特別支援学校生徒の卒業後の生活や、就労支援のためのネットワーク会議を行います。

県緑化センターの講座

県緑化センターでは、森林学習講座と日曜緑化講座を開催します。

●森林学習講座 「親子で楽しむ森の工作室」

▼期日 8月11日(日)

▼時間 午前10時～正午

▼対象 小学生以下の子ども ※保護者の同伴が必要です。

▼定員 30人(先着順)

▼申込開始 7月22日(日)・午前8時30分

●日曜緑化講座 「覚えて得する秋野菜の上手な育て方」

▼期日 8月25日(日)

▼時間 午前10時～正午

▼講師 多々木英男先生(普及指導員)

▼定員 60人(先着順)

▼申込開始 8月12日(日)・午前8時30分

【共通事項】

▼会場 県緑化センター

▼参加費 無料

▼申込方法 電話で申し込む

▼申込・問合せ 県緑化センター ☎88-7188

下水道排水設備技術者更新講習

平成25年度が期限となる下水道排水設備工事責任技術者は、講習を受講しないと資格が失効になってしまいます。資格更新(有効期限5年)にご注意ください。

▼講習日(対象者には書類を郵送) 8月23日(金)または9月27日(金)

▼対象者(次の①か②に該当する人)
①平成20年度に群馬県下水道協会の責任技術者更新の講習を受講した人
②平成20年度に同協会による責任技術者資格認定共通試験に合格し、責任技術者証の交付を受けた人

▼申込締切 7月31日(金)

▼問合せ 役場水道課 ☎47-5037

コミュニティづくり支援

第六区公民館に床置き型エアコン2台が、設置されました。これは、サマージャンボくじの交付金などを財源に、公益財団法人群馬県市町村振興協会が実施している「魅力あるコミュニティ助成事業」を活用したものです。

▼問合せ 役場企画課 ☎47-5009



猛暑時に活躍し、地域活性化への一助になります

7月・8月の健康カレンダー

保健センター ☎88-5533

月日	種目	受付時間	場所	対象
7/23(木)	両親学級(1日目)	午前9:00~9:10	保健センター	妊婦または妊婦とその夫
24(木)	幼児相談	予約制	保健センター	幼児(希望者)
26(金)	離乳食相談(後期)	午前9:30~10:00	保健センター	生後8か月~1歳までの乳幼児
26(金)	3歳児健診	午後1:00~1:15	保健センター	H22年6月生まれの幼児
29(月)	健康相談	午前10:00~11:30	保健センター	
8/5(月)	健康相談	午前10:00~11:30	保健センター	
6(火)	4か月児健診	午後1:00~1:15	保健センター	H25年4月生まれの乳児
7(水)	両親学級(2日目)	午前9:00~9:10	保健センター	妊婦または妊婦とその夫
7(水)	2歳児歯科健診	午後1:00~1:15	保健センター	H23年7月生まれの幼児
8(木)	8か月児健診	午後1:00~1:15	保健センター	H24年11月生まれの乳児
9(金)	離乳食相談(前期)	午前9:30~10:00	保健センター	生後4か月~7か月までの乳児
9(金)	1歳6か月児健診	午後1:00~1:15	保健センター	H24年1月生まれの幼児
12(月)	健康相談	午前10:00~11:30	保健センター	

8月の休日当番医

◇診療時間 内科・外科/午前9時~午後5時 耳鼻科/午前9時~午後1時 歯科/午前9時~正午、午後1時~3時
◇救急病院の問合せ 救急テレホン ☎73-5699

※必ず電話してから受診してください。

	邑楽郡 (内科系)	館林市 (内科系)	外科系	耳鼻科
4日(日)	藤原医院 明野 ☎88-7797	真下胃腸科 大泉町城之内 ☎62-2025	落合医院 本町 ☎72-3160	川島脳外科 館林市岡野町 ☎75-5511 板倉耳鼻 板倉町海老瀬 ☎80-4333
11日(日)	寺内医院 赤堀 ☎88-1511		まりレディスクリニック 木戸町 ☎76-7775 さくらクリニック 木戸町 ☎72-3855	新橋病院 館林市下三林町 ☎75-3011
18日(日)	黛泌尿器科 大泉町坂田 ☎63-7800		多々良診療所 西高根町 ☎72-3060 たけい小児科 (小児科のみ) 北成島町 ☎76-2525	小曽根整形 館林市松沼町 ☎72-7707 川田耳鼻 館林市仲町 ☎72-3314
25日(日)	増田医院 板倉町板倉 ☎82-2255	三浦医院 大泉町北小泉 ☎62-2917	こが内科 栄町 ☎73-7587	澤田皮膚外科 館林市新宿 ☎70-7703

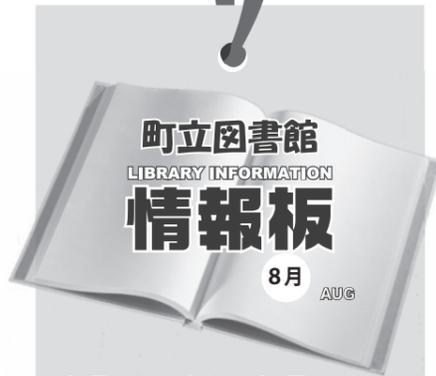
歯科	群馬県保険医協会	7月の健康テレホンサービス(☎027-234-4970)	電話をすると3分間の健康講話が聞けます
歯科保健医療センター 館林市苗木町 ☎73-8818	直接相談タイム(医師が相談や質問にお答えします) ▶期日 7月4日(木)(婦人科・内科) ▶時間 午後7時30分~9時	月曜 点滴のはなし 火曜 打ち身と捻挫 水曜 頭痛の種	木曜 胸焼け・胃食道逆流症? 金曜 アルカリイオン水 土曜 売薬と処方箋のちがひ

人口の動き

世帯数 9,673世帯 (-17)
男 13,874人 (-16)
女 13,559人 (-7)
計 27,433人 (-23)
内外国人 380人 (-4)
※6月1日現在(前月比)

火災と救急

火災発生件数 0件(4)
交通事故出動 12件(38)
急病出動 53件(217)
その他の出動 15件(72)
救急出動合計 80件(327)
※5月分(1月からの累計)



8月のはくちょう号

◆期日 8月8日(木)、22日(木)
◆時間・コース

到着時間	場所
10:30	特別養護老人ホーム やまつつじ
11:05	ラポール・レイゾン (寺内医院)
11:40	グループホーム ヴィラ
13:40	町福祉センター
14:20	グループホーム つむぎの里
15:00	長柄公民館

8月の休館日

5日(月)、12日(月)、17日(土)、18日(日)、19日(月)、26日(月)、30日(金)
※17日(土)はおうら祭り準備、18日(日)はおうら祭り、30日(金)は月末整理日

キッズクラブ「読み聞かせ」

▶期日 8月24日(土)
▶時間 午後2時～

オーリーブ「読み聞かせ」

▶期日 8月1日(木)、8日(木)、15日(木)、22日(木)、29日(木)
▶時間 午前11時～

8月の図書館映画会

●図書館名画座		
期日	開始時間	上映作品名
25日(日)	14:00	戦争と平和 (208分)
●金曜映画会		
期日	開始時間	上映作品名
2日(金)	14:00	禁じられた遊び (86分)
16日(金)	14:00	きけ、わたつみの声 (130分)
●子ども映画会		
期日	開始時間	上映作品名
10日(土)	14:00	アンネの日記 (102分)

▶会場・問合先 町立図書館

Education Report

子どもたちの頑張りに拍手

ある日、小学生の子どもを持つ母親が、「邑楽町の子は学力が低いと聞いたのですが本当ですか。学習について、母親としてどうしたらよいですか」と尋ねてきました。私は、「そんなことはありませんよ」と例を挙げてきちんと説明をしたら、安心して帰っていきました。その例というのは、ある学校で、平成25年2月に行ったCRTという学力検査で、全国平均を100とした時、5教科の平均が109で、すべての教科、すべての学年が全国を上回る結果でした。また、中体連の郡春季大会で、町内二つの中学校を合わせ16種目中、団体種目で優勝が9つ、準優勝が5つという快挙。これは学校での指導のほか、スポーツ少年団での育成もあったと思います。保護者の学校への信頼と協力、双方のよい関係は、学校と家庭の間にいる子どもにとって大きな力となります。これからも、学校・家庭・地域がますますよい連携をしながら、子どもたちの確かな学力と豊かな心、健康な体を育てていきたいと思っています。(教育長 大竹喜代子)

SCHOOL Life

ウォークデー

南中学校では、一学期に一度「ウォークデー」を行っています。「ウォークデー」とは、通学路や周辺の道路に落ちているごみを、生徒の手で拾い集める行事です。拾ったごみは学年別に集め、重量を測定。毎回生徒たちが張り切って拾ってくるごみの重さは、一学年だけで軽く100kgを超えてしまうこともあります。また、通り道であった人たちに声をかけるなど、地域とのコミュニケーションも行われています。ごみを拾うだけでなく、地域との交流を深め、ごみを減らすよう呼びかけることで、さらなるごみの削減に取り組むことができます。しかし、依然としてごみは多いためです。今後もこの活動を継続し、少しずつでもごみを減らしていければと思います。(生徒会本部 柴田優里)



一学期に一度、生徒全員でごみを拾い集めます

SPORTS

スポーツ大会結果

第35回町長杯争奪町民ソフトボール大会

優勝 狸塚オールド
準優勝 十三坊塚ソフト
第3位 田島運輸ダイヤモンドスターズ
第3位 坪谷ソフトボールクラブ



狸塚オールドの皆さん



明野の皆さん

第42回町内対抗女子バレーボール大会

優勝 明野
準優勝 西ノ根宮内中島
第3位 前原
第3位 十三坊塚

JOY

あなたの心と身体をリフレッシュ 生涯学習のページ

学校教育課 ☎47-5040(直通) school-ed@swan.town.ora.gunma.jp	邑楽町公民館 ☎88-1290	町立図書館 ☎88-5900
生涯学習課 ☎47-5043(直通) further-ed@swan.town.ora.gunma.jp	長柄公民館 ☎89-0123	ヤングプラザ ☎89-1501
	町民体育館 ☎88-5355	邑楽町教育委員会



君もリーダーキャンプに参加しよう この夏一番の思い出になること間違いなし!

もうすぐみんなが楽しみにしている夏休み。邑楽町公民館では、今年も小・中学生を対象にした「ジュニアリーダーキャンプ」を開催します。自然の中でいつもの生活では味わえないドキドキ・ワクワクのアウトドアライフを体験しませんか。学校とは違った楽しい仲間と出会えるチャンスです。さあ、君もリーダーキャンプに参加して、友達をたくさん作ろう。

- ▼期日 事前研修 7月28日①、8月4日②
本研修 8月10日③、12日④(2泊3日)
- ▼会場 赤城林間学園キャンプ場 (利根郡昭和村)
- ▼対象 小学5年～中学3年生
- ▼内容 キャンプと野外活動など
- ▼定員 30人(先着順)
- ▼参加費 6,000円
- ※食費・交通費・保険代・資料代など。
- ▼申込期間 7月13日①～7月25日④
- ▼申込・問合先 邑楽町公民館



ジュニアリーダーキャンプに参加して夏休みを楽しもう(昨年のキャンプ)

最近、いじめや差別が原因で、自殺をしてしまったというニュースが取り上げられていますが、自殺をした人はどんなに心が傷ついたのか、どんなに悲しかったのかと、心の傷はとても深かったと思います。いじめをする人はなぜ、そこまで追いつめ、いじめを続けるのだらうと思います。いじめをすれば、やられた人の気持ちはたとえその後、いじめがなくなったとしても、心の傷は残ったままに

ぼくは、なぜ同じ人間なのに男女差別や障がい者差別、いじめがあるのだらうと思います。そして、いじめや差別はどうして起こるのだらうと考えます。

長柄小学校6年 佐藤 克海



いじめや差別

なると思うし、いじめていた人も自分が大人になってもその事は残るし、親になつた時、自分の子どもに堂々と話ができなく、後悔すると思います。

ぼくは一年生の時、入学して間もなく、肺炎になり長く欠席をしました。元気に戻り久しぶりに登校した時には、ぼくは一人ぼっちになっていました。そんな時、家族がはげましてくれたり、担任の先生が力になってくれたりしました。そして一人の友達が声をかけてくれて仲良しになりました。今、ぼくは友達もたくさんでき、楽しい学校生活を送っています。あの時のみんなのあたたかい気持ちと言葉のおかげだと感謝しています。

Information

インフォメーション

パソコン何でも相談会

- ▶ **期日** 8月28日(木)
 - ▶ **時間** 午後1時30分～3時30分
 - ▶ **会場** 町共同福祉施設2階パソコンルーム
 - ▶ **内容** パソコン操作の分からないことについての個人相談
 - ▶ **対象** どなたでも(参加費無料)
- ※ノートパソコンなど、持参できる人は持ってきてください。
※8月14日(木)は休みになります。
- ▶ **問合せ先** 生涯学習課

ロビーコンサート

- ▶ **期日** 7月26日(金)
- ▶ **時間** 午後7時～8時
- ▶ **会場** 邑楽町公民館
- ▶ **出演** 混声合唱団 響
- ▶ **対象** どなたでも
- ▶ **参加費** 無料
- ▶ **申込開始** 7月16日(火)午前9時から整理券を配布
- ▶ **申込・問合せ先** 邑楽町公民館

IT講習会④エクセルステップアップ

- ▶ **期日** 8月6日(火)、7日(水)、8日(木)(全3回)
- ▶ **時間** 午前9時～正午
- ▶ **会場** 町共同福祉施設2階パソコンルーム

- ▶ **内容** エクセルのワンランク上の編集機能と簡単な関数について学ぶ
- ▶ **対象** 18歳以上の人(エクセルの基本操作のできる人)
- ▶ **定員** 20人(先着順)
- ▶ **参加費** 1,000円(教材費)
- ▶ **申込開始** 7月23日(火)午前9時
- ▶ **申込・問合せ先** 邑楽町公民館

耳つぼジュエリー体験講座



耳つぼジュエリーの効果を学びませんか

- ▶ **期日** 8月27日(火)、9月3日(火)、10日(火)(全3回)
- ▶ **時間** 午後7時30分～9時
- ▶ **会場** 邑楽町公民館
- ▶ **内容** ダイエットやリフトアップ、肩こり、腰痛、頭痛など、さまざまな症状に効果があるといわれる、耳つぼジュエリーの方法について学ぶ
- ▶ **対象** 18歳以上の人
- ▶ **定員** 20人(先着順)
- ▶ **参加費** 2,000円(材料代)
- ▶ **申込開始** 7月30日(火)午後7時30分
- ▶ **申込・問合せ先** 邑楽町公民館

第4回邑楽町ドッチビー大会

- ▶ **期日** 9月22日(日)
- ▶ **時間** 受付・午前8時、開会式・午前8時30分、競技開始・午前9時
- ▶ **会場** 町民体育館
- ▶ **対象** 小学生(子ども会育成会連絡協議会に加入している人)
- ▶ **申込先** 行政区の子ども会育成会連絡協議会
- ▶ **問合せ先** 邑楽町公民館

親子茶の湯教室



親子で茶道を体験してみませんか

- ▶ **期日** 8月3日(土)、24日(土)(全2回)
 - ▶ **時間** 午前9時30分～11時30分
 - ▶ **会場** 長柄公民館
 - ▶ **内容** 茶道の基本的な作法とお点前の習得
 - ▶ **対象** 小学生とその保護者
- ※小学生のみの参加も可能です。
- ▶ **定員** 10人(先着順)
 - ▶ **参加費** 1人500円(材料代)
 - ▶ **申込開始** 7月23日(火)午後2時

- ▶ **申込・問合せ先** 長柄公民館

親子カブト・クワガタ飼育教室



カブトムシなどの飼育方を学びませんか

- ▶ **期日** 8月3日(土)
- ▶ **時間** 午後2時～4時
- ▶ **会場** 長柄公民館
- ▶ **内容** カブトムシやクワガタムシの年間を通しての飼育方・増やし方などを学ぶ
- ▶ **対象** 4歳以上の子どもとその保護者
- ▶ **定員** 30組(先着順)
- ▶ **参加費** 無料
- ▶ **申込開始** 7月23日(火)午後2時
- ▶ **申込・問合せ先** 長柄公民館

水彩色鉛筆スケッチ入門講座

- ▶ **期日** 8月23日(金)、9月6日(金)、20日(金)(全3回)
- ▶ **時間** 午後7時～9時30分
- ▶ **会場** 長柄公民館
- ▶ **内容** 水彩色鉛筆を使い、身近な静物(草花・果物など)の基本的な描き方を学ぶ

- ▶ **対象** 18歳以上の人
- ▶ **定員** 10人(先着順)
- ▶ **参加費** 2,500円(教材費)
- ▶ **申込開始** 7月26日(金)午後7時
- ▶ **申込・問合せ先** 長柄公民館

スーパー竹とんぼ作り講座



よく飛ぶスーパー竹とんぼを作りませんか

- ▶ **期日** 8月2日(金)
- ▶ **時間** 午前9時30分～11時30分
- ▶ **会場** ヤングプラザ
- ▶ **内容** よく飛ぶスーパー竹とんぼを作り、飛ばして遊ぶ
- ▶ **対象** 小学生(保護者の参加も可)
- ▶ **定員** 24人(先着順)
- ▶ **参加費** 200円(材料代)
- ▶ **申込開始** 7月13日(土)午前10時
- ▶ **申込・問合せ先** ヤングプラザ

ジュニアレスリング教室

- ▶ **期日** 7月25日(木)、8月1日(木)、8日(木)、22日(木)、29日(木)(全5回)
- ▶ **時間** 午後7時～8時30分
- ▶ **会場** 南中学校体育館

- ▶ **内容** レスリングの基礎を学ぶ
- ▶ **対象** 4歳～小学6年生
- ▶ **定員** 20人(先着順)
- ▶ **参加費** 無料
- ▶ **申込開始** 7月13日(土)午前9時
- ▶ **申込・問合せ先** 町民体育館

一日図書館員募集



図書館の仕事を体験してみませんか

- ▶ **期日** 7月24日(木)、25日(木)、30日(火)、8月1日(木)
- ▶ **時間** 午前9時30分～午後4時30分
- ▶ **会場** 町立図書館
- ▶ **内容** 図書館の仕事の体験学習
- ▶ **対象** 小学4～6年生
- ▶ **定員** 8人(1日2人まで、先着順)
- ▶ **申込期間** 7月16日(火)～21日(日)
- ▶ **申込・問合せ先** 町立図書館

展示会

- ▶ **ヒトミスナガ個展「Horizon」**
- ▶ **期日** 8月1日(木)～16日(金)
- ▶ **会場** 町立図書館1階展示室
- ▶ **内容** イラストレーション展示

No.39 大好き文化財

柳田国男

邑楽町文化財保護調査委員
川島 健二



館林市にある田山花袋記念文学館

日本民俗学の父・柳田国男(1875-1962)は、「日本人とは何か」「日本人の幸福とは何か」と考え続け膨大な著作を生み出した偉大な思想家です。歴史は英雄や権力者によって生み出されるのではなく、名もなき庶民の日々の営みによって作り出されるということを柳田ほど強く訴えた人はいません。

若き日の柳田は農政官僚でしたが、東北人の心の世界に深く踏み込んだ「遠野物語」という文学性豊かな本を発表しています。また、戦後には日本人の死生観にふれた「先祖の話」やスケールの大きな日本人起源論「海上の道」という論をまとめています。

人の多様な経験を、目の前の出来事のようにリアルに感じさせてくれるのが詩人でもあった柳田の魅力といえるでしょう。

ところで意外に知られていないことですが、柳田は田山花袋の生涯の友でした。十代のころ、歌の仲間として知り合った二人は、お互いに影響しつつ独自の世界を創り上げていきます。館林の田山花袋記念文学館には、100通余りの柳田からの書簡が所蔵され、二人の交遊がたどれる貴重な資料となっています。健脚で旅好きだった花袋が、全国を広く歩き回った柳田の旅の師匠だったと知ると、同郷人として少しばかり誇らしい気分になってきます。

■教室・講座などの申し込み方法 ▶ **申込開始当日** 申し込み開始時間に申込先の窓口へ、本人または家族の人が直接申し込んでください。
▶ **申込開始日翌日以降** 定員に満たない場合、電話での申し込みを受け付けています。

TOPIC 2013年度課題図書

- 町立図書館では、2013年度の課題図書を貸し出しています。
- ▶ **貸出期間** 1週間
 - ▶ **貸出冊数** 1人1冊
 - ▶ **対象** 町内在住の小学生、中学生、高校生
 - ▶ **問合せ先** 町立図書館
- ▷ 小学校低学年の部 「なみだひっこんでろ」 岩瀬成子 / 作、上路ナオ子 / 絵、岩崎書店 「メガネをかけたら」 くすのきしげのり / 作、たるいしまこ / 絵、小学館 「わたしのいちばん あこの1ばん」 アリソンウォルチ / 作、パトリック・トーン / 絵、薫くみこ / 訳、ポプラ社 「いっしょだよ」 小寺卓矢 / 写真・文、アリス館
- ▷ 小学校中学年の部 「ジャコのお菓子な学校」 ラッセル オスファテール / 作、風川恭子 / 絵、ダニエル遠藤のみり / 訳、文研出版 「くりいむパン」 浜野京子 / 作、黒須高嶺 / 絵、

- くもん出版 「ゾウの森とポテトチップス」 横塚真己人 / 文・写真、そうえん社 「こおり」 前野紀一 / 文、斉藤俊行 / 絵、福音館
- ▷ 小学校高学年の部 「有松の庄九朗」 中川なをみ / 作、こしだミカ / 絵、新日本出版 「オムレツ屋へようこそ！」 西村友里 / 作、鈴木びんこ / 絵、国土社 「はるかなるアフガニスタン」 アンドリュークレメンツ / 著、田中奈津子 / 訳、講談社 「永遠に捨てない服が着たい」 今関信子 / 著、汐文社
- ▷ 中学校の部 「フェリックスとゼルダ」 モーリスグライツマン / 著、原田勝 / 訳、あすなろ書房 「チャーシューの月」 村中李衣 / 著、小峰書店 「ぼくが宇宙人をさがす理由」 鳴沢真也 / 著、旬報社
- ▷ 高等学校の部 「歌え！多摩川高校合唱部」 本田有明 / 作、河出書房新社

邑楽町公民館 ☎ 88-1290 長柄公民館 ☎ 89-0123 町民体育館 ☎ 88-5355 町立図書館 ☎ 88-5900 ヤングプラザ ☎ 89-1501 生涯学習課 ☎ 47-5043



わ 前原浅間神社の初山
 が子が無病息災で、すこやかに育ちますように

6月1日、前原浅間神社で初山が行われました。初山は、赤ちゃんの無病息災と、すこやかに育つことを祈願する行事。参拝した赤ちゃんの額に、浅間神社の朱印を押してもらいます。氏子総代の小久保文夫さんは、「地域を離れた若い人たちが親になって、前原の初山に来てくれることがうれしいですね。伝統行事として続けていきたいです」と話していました。

伝 第42回町内対抗女子バレーボール大会
 伝統の大会で白熱した試合が繰り広げられる

6月16日、町民体育館で第42回町内対抗女子バレーボール大会が行われました。決勝戦では明野地区と西ノ根宮内中島地区の試合となり、フルセットのすえ明野地区が見事優勝を果たしました。(大会結果については、本誌23ページをご覧ください)



家 新井梅三郎さん100歳慶祝
 族のみんなに祝福され、誕生日を迎えました

6月15日、新井梅三郎さん(西ノ根宮内中島・24区)が、100歳を迎えました。新井さんは、若い頃から働き者で体も丈夫、現在薬もいっさい飲んでいません。長生きの秘けつは、三度の食事をよくかんで食べること。大好きな歌も元気の源になっています。



会 EAGLE★チャリティープロレス in 邑楽
 会場には、あのプロレスラー高山善廣も登場!!

5月26日、町民体育館でチャリティープロレスが行われ、観客約1,000人が集まりました。この日のメインイベント高山善廣さんと、島田宏さん(本郷江原・29区)のスペシャルタッグマッチの試合では、観客のひとときわ熱い声援が飛び交っていました。

プ 元日本代表の都並敏史さんがサッカー指導
 プロのシュートに子どもたちも目を輝かせる

5月25日、サッカー元日本代表の都並敏史さんが、小松原学さん(坪谷・22区)の主催するサッカークリニックに招かれました。子どもたちは都並さんの指導を受けながら、技術はもとよりサッカーを楽しむことやチームプレーの大切さも学びました。



町のさまざまな話題を
PHOTO PALETTE
 カメラでお届けします。フォトパレット

皆さんの身近で起きた出来事や楽しい話題、イベントなどの情報を「広報おうら」編集部まで、お気軽にお寄せください。☎47-5007

親 子デコずしクッキング

**お母さん、デコずし作るの
 とっても楽しいね!**

6月9日、長柄公民館で親子デコずしクッキングが行われ、参加した親子は、デコいなりずしや、手まりずし作り挑戦しました。親子が、いなりずしをくまの形に、手まりずしをかわいいキャラクターの形に、それぞれデコレートして楽しんでいました。安川みゆきさん、満理さん親子(寺中・26区)は、「普段から親子で料理をすることはありますが、デコずしを一緒に作ったのは初めてです。子どもの遠足のときに作ってあげたいですね」と話していました。



今回、親子で挑戦したのは、デコいなりと手まりずし。「くまさんいなり」と「生ハム手まりくん」、「サーモンとしその手まりくん」



のりやチーズで顔のパーツをつけて、かわいらしいデコずしの出来上がり



みんなの広場

PATIOとは「中庭」という意味。
町民の皆さんが集い、
自由に意見を語り合う広場です。

ひとこと

v(▽^*)
消防団員の熱く
短い夏が終わる

PN.今年が一番暑い
7月号がでる頃にはポンプ操法
競技大会も終わっています。大会
後にビールがおいしく飲めている
かは、神のみぞ知ることでしょう。



PN.夏本番

(*)ε*)ノ
麦わらの野焼きは
本当に迷惑です！

誌上匿名希望

麦わらの野焼きは迷惑です。家
屋への延焼や子どもへのせんそくが
心配です。役場に連絡しても、い
まだに改善されていません。農家
への指導を徹底してください。
【担当課より】 麦わらの野焼きは、
県条例などにより原則禁止です。
病害虫の防除などが目的で、焼却
する以外方法がない場合の麦・稲
わらなどの小規模な燃焼行為が、
例外的に認められるだけです。
町では、野焼き禁止を周知する
ため、広報車での呼び掛けを行い、
周辺の生活環境に支障が出るケ
ースの野焼きについては、現地を確
認し、中止などの指導を継続して
行っていきたく思います。



山本詩乃さん(光善寺)

◎草原にいるのは、かわいらしいキリンかな？

▼問合先
【麦・稲わらの野焼きについて】
役場産業振興課 47-50025
【その他の焼却について】
役場生活環境課 47-5018

KOHO 広報クイズ

問題の答えをはがきで送ってください。全問正解者の中
から、抽選で10人に500円の図書カードをプレゼント。

【今月の問題】

第1問 バテレン遺跡から出土の町指定重要文化財は？

- A. 天津飯
- B. 天目茶碗 (ヒント2~7ページ)
- C. 茶碗蒸し

第2問 おうら祭りに登場する謎の戦隊の名前は？

- A. ジンジャー
- B. 炊飯ジャー
- C. スワンジャー (ヒント8~9ページ)

応募方法 はがきに、答え(例：第1問-A)・住所・
行政区・名前・年齢を書いて送ってください。

あて先 〒370-0692 邑楽町役場企画課「広報クイズ」係
締切 7月16日(火) (当日の消印有効)

※当選者は広報おうら8月号で発表します。

【6月号の当選者】(応募数38通、全問正解38通)

- | | |
|-------------|------------|
| 横田定雄 (4区) | 青木晴代 (9区) |
| 川島純子 (11区) | 原博子 (12区) |
| 関口正美 (12区) | 森戸久子 (12区) |
| 井上千代子 (17区) | 秋元正之 (21区) |
| 金井悦子 (28区) | 岡田勝司 (34区) |



心に響く懐かしい
あのメロディー

まちかど
情報板

○受講生募集
寿荘生涯学習教室「なつメロを歌おう」
教室開催日 毎月第2・4月曜日
※7月22日(火)から開催します。
時間 午前10時~正午
会場 福祉センター寿荘
対象 高齢の人
内容 心に響く懐かしい曲を歌う
参加費 月額500円
申込方法 直接申し込む
▼問合先 福祉センター(金子)
8816588

○団員募集
館林第九合唱団・後期団員募集
活動日 毎週木曜日
※第1回の練習日は7月18日(水)です。
時間 午後7時~9時
場所 館林市三の丸芸術ホールまたは
館林市文化会館小ホール
▼会費(12月まで)
一般 1万4,000円
大学生 1万円
中学生 無料
※この他楽譜代などが別途かかります。
▼申込方法 直接申し込む
▼問合先 館林合唱団事務局(篠村)
0801553818619



芳賀真希さん・優翔くん
(馬場大林・25区)

優翔は、誰に対してもやさしい元気な子。車が好きで、家では
いつも車のおもちゃで遊び、お昼寝の後は外に出て本物の車を見
に行きます。最近、しゃべれるようになったので、「パパ!ママ!
」とよく話しかけてきます。パパが仕事から帰ってくると、玄
関まで荷物を取りに行くお世話好きな一面もあります。将来は、
たくましく思いやりのある子に育ってほしいと願っています。

DREAM 夢



中野 瑠美さん 20歳
Rumi Nakano (馬場大林・25区)

■現在の夢はなんですか?
太田の専門学校で動物販売士を目指して勉強中です。幼い
頃から、家で猫を飼っていたので、動物に関わる仕事がしたい
と思います。学校では、ドッグトレーニングやトリミング、動物看護など
幅広く学んでいます。医療器具を覚えるのが大変ですが、実習
では多くの動物と触れ合えるので、とても充実しています。

■将来の夢はなんですか?
私の夢はペットショップで動物販売の仕事です。な
げなら、私の育てた動物をペットとして飼ってくださるお客様
の笑顔が見たいからです。動物を大切に育てられるように、適
切な飼育方法や情報をお客様に伝えることも、動物販売士の仕
事。動物のことについて何を聞かれても答えられるように、たく
さんの知識を身に付けて、信頼される販売士を目指したいです。

●あて先 〒370-0692 (住所は不要) 邑楽町役場企画課広報広聴係
47-5007 ☎ 89-0136 E-mail koho@town.ora.gunma.jp
※誌上匿名はOKですが、記念品発送などに必要ですので、必ず
実際の名前・住所・年齢・電話番号をお書き添えください。

俳句 文芸

夕空に燕が描く幾何模様
世の流れタワーからツリーへバトンタッチ
嫁ぐ娘に幸多かれと祈る父母
満月や琵琶の音高く鳴り響き
弁財天未末をひもとく若葉風
青葉して杜のふくらむ古城跡
亡父愛でし泰山木の香り降る
てっぺんの一夜の命夏つばき
ヨシキリの古城のほとりそぞろかな

尾高 富夫 沼風に揺れて誰まつ藤の花
横田 定雄 日々変化早苗見つめて半世紀
柴崎 春枝 父の声いたずらぼうず静止する
曾我 公子 沼風と光集めし藤の花
高橋 藤子 隣田へもらわれてゆく余り苗
中村 悦子 父の日に亡父の面影思ひ出し
小貫 榮子 白蝶の天より降りて石を拓く
西村 正一 膝折りて孫とジャンケン早苗風
吉田 和子

短歌

赤坂 花子 柳つころう見事な棚を日除け棚ゴーヤ一本の丈夫な棚さ
真下 君子 大切に育てた末孫母となる八十路の吾はエールを送る
眞下チヨ子 櫻桃が実りましたよ幾年振り手掛けし亡夫に見せてやり度い
中村 静江 エベレスト登頂人は八十歳元氣もらいて表刈り田植え
大川いく代 酒飲めて野球が出来て読書して今がいちばんと喜寿なる夫は
飯田 文子 災害に備えておきし庭水に鳥・猫・メダカ共生している
中島 弥市 仏女とか流行ことばに便来し母娘で拝す千手観音
小林なみ子 湯上りを体重計に来るくせが醜き裸身を鏡にうつす
こちよき多々良の沼辺を散策し野立ての席に喉を潤す
朝日受け一つ一つの葉が光る雨の晴れたる花山公園
色あせし川面に漂う花筏くたきて泳ぐ水鳥のあり
仲間等ときち女の墓の歌碑を読み花と香添え川場を後にす

持田 静江 潮とみ
沼田とし子 大塚 博司
山崎 静子
板橋 浩子
茂木いく子
横山ヒサ江
宮崎トヨ子
島田 初美
菅谷千枝子
橋本 俊幸

投稿大募集

①イラスト・絵手紙 ②4コマ漫画 ③詩・ポエム ④短歌・俳句 ⑤
告知コーナー (イベント案内やメンバー募集など)
ご質問・ご意見は、はがき・電話・FAX・Eメールなど、どんな
方法でも結構です。掲載者には粗品を進呈します。

広告面



大洗高校マーチングバンド部「BLUE-HAWKS」。前列左2番目が高尾さん

トランペットは私の生きがい 大切な恋人のような存在です



高尾愛さん
(十三坊塚・6区)

たかお・まなみ ●1993年生まれ。大学生。中学卒業後、茨城県立大洗高校へ進学。マーチングバンド部に所属。平成21・22年全国大会金賞。平成23年、同大会の中編成部門第一位金賞受賞。現在、大学での勉強の傍ら足利ジュニアマーチングバンド「サザンクロス」に所属し、後進の育成にもあたっている。趣味は、トランペット演奏など。

私は小学3年生のときからマーチングバンドをやっています。母に勧められ、足利ジュニアマーチングバンド「サザンクロス」へ入ったのがきっかけです。その後、茨城県立大洗高校へ進学し、念願のマーチングバンド部に入学しました。私の担当はトランペット。マーチングの花形、一番格好いいパートです。目標に掲げていたのは全国大会で優勝すること。寮生活をしながら練習漬けの毎日でした。一方で地元の小中学校・老人ホームへも足を運び、地

方を回りながらの公演は毎年100回以上を数えました。そんな高校生活を送る中、東日本大震災に高校2年生のとき遭いました。茨城県にも死者のでる大きな被害があり、水道や電気の使えない生活を初めて体験しました。でも、被災生活を通してよりメンバーとの絆が深まり、互いに協力する大切さや、どんな小さなことにでも感謝の気持ちを持たないということ、改めて実感したんです。ですから復興支援の演奏会には、積極的に参加しました。

皆さんから「ありがとう」の言葉や、心温かい拍手に部員一同感謝や喜び、達成感を感じたのを今でも忘れません。現在、大学の教育学部で勉強しています。学業の傍ら、子どもたちにマーチングの指導も行っています。将来の夢は、特別支援学校の先生になることです。障害を持った子どもたちでも、楽器に向かうと純粋な眼差しを向けてくれる。それが私にとって何よりもうれしい。音楽に触れる感動を子どもたちと一緒に分かち合おうのが夢なんです。

● 邑楽ゴールドキングス ●

邑楽ゴールドキングスは、平成9年に結成した選抜野球チームです。メンバーは60～70歳代の男性20人。毎週木・土曜日の午前9時～正午まで、青少年広場や鶏農村広場グラウンドでプレーしています。チームでは野球を心から楽しむこと、健康増進に役立て生涯スポーツとして自分自身の生きがいにつなげることを、モットーにしています。昨年度の成績は東毛リーグAクラス。群馬県代表として関東大会にも出場。足利両毛大会優勝、1都5県にわたる栃木蔵の街大会優勝と数々の大会で好成績を収めています。現在、メンバーを募集中。初心者の方も大歓迎です。興味のある人は、見学に来てみてください。お問い合わせは、町民体育館☎88-5355へ。





編集・発行 邑楽町役場企画課
〒370-0692 (住所記入不要)
☎ 0276-88-5111 (代表)
☎ 0276-47-5007 (企画課直通)
☎ 0276-89-0136
URL <http://www.town.ora.gunma.jp>
E-mail koho@town.ora.gunma.jp

邑楽町携帯サイト
2次元コード対応の携帯電話は、右のコードをご利用ください。読み取りができない場合はURLをご入力ください。
携帯用URL <http://www.town.ora.gunma.jp/k>



〈第二十八回〉

若い人たちに語り継ぎたい、
次の世代に残しておきたい。
貴重な話をお届けします。

あすへひとこと

「邑楽町の昔ばなし」より

谷中の子育て観音



地元の人々に愛され続ける谷中の「如意輪観音(にょいりんかんのん)」

延元三年(一三三八)閏七月、新田義貞は越前足羽(福井市)で足利方の武將、斯波高経の軍に破れて戦死しました。
このとき、義貞の家来で中野城主だった中野景春も、義貞のあとを追って自ら腹を切った。景春の妻は、髪を落として尼となり、妙言法尼と号して亡き夫の霊の供養に励みました。
それから三年後の興国二年(一三四一)の三月、妙言法尼は夢枕に、「西ノ谷の沼尻の辺りに、景春の兜の守り本尊である如意輪観世音を祀るべし」という声を聞きました。妙言法尼は夢枕のお告げどおり、字押落に庵を建て、身の丈七寸(約21センチ)の如意輪観世音像を安置して、熱心に回向しました。
それから二百年余りたった慶長三年(一五九八)頃は、庵も荒れ果てていました。谷中村の金井左五衛門や神藤外記は、これをなんとかしなければと心配していました。そこで、神藤外記は庵を谷中に移し、修復して人々の礼拝の霊場にしたということです。

さらに時が過ぎ、宝永五年(一七〇八)回国巡礼の世観という僧が、この地から西国・坂東・秩父などの観音巡拝は大変であると心配され、新たに東上州三十三番札所を作りました。そして、ここ谷中の観音様をその九番と定めました。やがて、観音信仰が盛んになると、いつしか谷中の観音様にお願いと子どもが授かる、しかも安産であると、ご利益が伝わり、谷中観音の名は次第に世間に広まりました。
月並みは一七日ですが、縁日は一月十七日、八月十七日で近郷近在の善男善女で賑います。現在の堂宇(仏堂)は地元の信者をはじめ、多くの人々の寄進で昭和五十三年五月に落慶しました。このとき、解体された旧堂宇から明治元年に棟上げが行われたことを証する棟札が発見されたそうです。
実はこのことは、この土地の人たちや信者の観音信仰が、いかに深かったかを裏書きしたことになるのだそうです。というのは、慶応四年の九月八日、元号が明治となりました。西暦一八六八年は慶応が明治と変わった年です。
明治になる、ほんの半年ほど前の慶応四年三月二八日、新政府は神仏分離令を發布しました。これから世の中では仏像や仏堂、仏具などに対する破壊が猛烈な勢いで全国に広がりました。にもかかわらず、ここ谷中では観音堂を建て替えたのです。当時としては、なみなみならない覚悟で一致協力したことが分かります。
こうした苦難を乗り越えて、今も谷中の観音様は子育て観音として、多くの人たちに深く信仰されています。

【発行】 邑楽町老人クラブ連合会 【編集】 あすへひとこと編集委員会
平成10年12月31日発行「高齢者の語り(第六集) あすへひとこと」より



麦秋の夕暮れ
(狸塚昭和地内)



Photo 原田隆雄(記録ボランティア)

ひとりとこと From editors

▶一昨年から、わが家の節電対策と夏野菜の収穫にと緑のカーテンを始めました。庭に植えたゴーヤは、すくすくと育ち一年目は毎日のようにゴーヤを収穫することができました。その収穫したゴーヤは、ゴーヤチャンプルやバナナと牛乳を混ぜたジュースなど、夏場の食材として大活躍。▶しかし、昨年は、一年目のような収穫ができませんでした。同じ場所での連作は生育がイマイチとのこと。そこで今年は場所は同じですが、苗を植える前に、土を耕し肥料やたい肥などを混ぜて土壌改良を試みました。今のところ順調に育っているのですが…。今年は、一昨年のような収穫ができることを期待しています。皆さんは、この夏どんな節電対策をしますか。(藤田)



この広報誌は、自然保護のため
植物油インキを使用しています。